

زهير بن أبي سلمى شاعر جاهلى ذو الحكم بقلم: محمد إلهام صالح

(مدرس تاريخ الأدب العربي بكلية الآداب بالجامعة الإسلامية الحكومية علاء الدين وحومانيورا بمكاسر)

Abstrak

Zuhaer bin Abi Sulma adalah salah satu tujuh dari penyair jahili yang terkenal, karya syairnya diabadikan dengan tulisan tinta emas kemudian digantung di tirai penutup dinding Kabah, Zuhaer berbeda dengan penyair jahili yang lain pada zaman jahliyah karena syair-syairnya betul-betul diteliti sebelum diekspressikan ke khalayak ramai, Zuhaer juga terkenal karena kandungan makna syairnya penuh kata hikmah.

كلمات المفتاح: الحكم، الشاعر، زهير.

I. تمہید

تعتبر أشعار زهير بن أبي سلمى ملودة بالحكم الحكيمه التي يختلف بها
أشعار المعاصرين الجاهليين به كأمرؤ القيس والنابغة الذبياني وطرفة ابن العبد¹
وكانت أشعار زهير بن أبي سلمى لها خصائص ومميزات تختلف غيرها من أشعار
الجاهليين من التقىح والروية حتى لا عجب أن زهير يمثل طبقة من الشعراء كان
يسمون عبيد الشعر، لأنهم لا يحبون الإرتجال بل ينقوصون أشعارهم قبل عرضها².
ومن هذه الجمل الوجيبة تعرض الأسئلة : من هو زهير ؟ وكيف كانت حكم
أشعاره وهل لها مميزات وخصائص ؟ وكيف منزلته بين الشعراء الجahليين ؟

II. نشأته وحياته وبيئته الشعرية

هو زهير بن أبي سلمي ربيعة بن رياح المزن . فأبواه من قبيلة مزينة ، وكانت تجاور في الجاهلية بني عبد الله غطفان حيث كانوا ينزلون في الحاجر بنجد شرقى المدينة وينزل معهم بنو مرة بن عوف بن سعد بن ذبيان أخوال أبيه ربيعة . ويحدثنا الرواية أنه أقام فيهم زمناً مع أمه ، وحدث أن أغار مع قوم منهم على طيء وأصابوا نعماً كثيراً وأموالاً ، ولما رجعوا لم ينفردوا له سهماً في غنائمهم فغاضبهم وانطلقي بأمها إلى قبيلته مزينة ، ثم لم يلبث أن أقبل في جماعة منها مغيراً على عشيرة أخواله .

ولم يكادوا يتتوسطون ديارها حتى تطأيروا راجعين وترکوه وحده⁴ ، فأقبل حتى دخل في أحواله ، ولم ينزل فيهم حتى توفى ومن ثم ولد له زهير وأولاده⁵ في منازله بني مرة وبني عبد الله بن غطفان .

ليس بين أيدينا شيء واضح عن نشأة زهير سوى أنه عاش في نازل بني عبد الله بن غطفان وأحواله بن بني مرة الذيبانيين وفي كنف حاله بشامة بن الغدير ، وكان شاعراً مجيداً كما كان سيداً شريفاً ثرياً، وكان بشامة من أحزم الناس رأياً فكان قومه يستشيرونه في صدر عن رأيه ، ولم يكن له ولد⁶ . فلما حضرته الوفاة جعل يقسم ماله في أهل بيته وأعطى زهيراً نصيباً منه، ويروى أنه قال له إنني أعطيتك ما هو أفضل من المال ، فقال زهير : ما هو ؟ فقال له شعر⁷ وهو لم يرث عنه شعره وما له فقط ، بل ورث عنه أيضاً خلقه الكريم .

وفي أخباره أنه تزوج من امرأتين : أم أوف وهي التي يذكرها كثيراً في شعره ، ويظهر أن المعيشة لم تستقيم بينهما ، فطلقتها بعد أن ولدت منه أولاداً ماتوا جميعاً . والثانية التي تزوجها من بعدها هي كبشة بنت عمار الغطفانية ، وهي أم أولاده : كعب وبجير وسالم ، ومات سالم في حياته ورثاه ببعض شعره⁸ .

وكان زهير يتحدث في شعره طويلاً عن حروب داحس والغبراء⁹ مشيداً بهم بن سنان والحارث بن عوف سيدى بني مرة اللذين حقنا دماء عبس وذبيان بعد أن طال عليهما الأمد في تلك الحروب ، إذ تحملوا ديات القتلى ، ويقال إنها كانت ثلاثة آلاف بغير أدياً هاف ثلاط سنين . واعتذر زهير بهذه المنة الجليلة فأشاد بها معلقته . وظل طوال حياته يمدح هرماً ومجده .

ومن قصائده في مدحهما معلقته المشهورة التي تبدأ بقوله :

أَمِنْ أَمْ أُوفِ دِمْنَةَ لَمْ تَكَلَّمْ
سَعِيَ سَاعِيَغَيْظَ بْنَ مَرَّةَ بَعْدَمَا
فَأَقْسِمَتِ بِالْبَيْتِ الدِّي طَافَ حَوْلَه
يَعْبَنَا، لِنَعْمَ السِّيَدَانَ وَجَدْنَا
تَدَارَكْتَمَا عَبْسَا وَذَيَّانَ يَعْدَمَا
وَقَدْ قَلْتَمَا إِنْ نَدْرَكَ السَّلَمَ وَاسْعَا

بِحَوْنَةَ الدَّرَاجِ فَالْمُتَشَّلِّمْ
تَبَزَّلَ مَا بَيْنَ الْعَشِيرَةِ بِالْلَّدَمْ¹⁰
رَجَالٌ بَنْوَهُ مِنْ قَرِيشَ وَجَرَهُمْ¹¹
عَلَى كُلِّ حَالٍ مِنْ سَحْلٍ وَمَبْرَمْ¹²
تَفَانَوْ وَدَفَوْ بَيْنَهُمْ عَطْرَ مَنْشَمْ¹³
بِمَالٍ مَعْرُوفٍ مِنْ الْأَمْرَ نَسْلَمْ¹⁴

فَأَصْبَحْتَمَا مِنْهَا عَلَى خَيْرِ مَوْطِنْ
بَعِيدَيْنِ فِيهَا مِنْ عَقْوَقِ وَمَأْثَمْ

هذه الأبيات هي جانب من معلقة زهير، ذلك الجانب الذي يتضمن الأقوال الحكيمية ، فتبدأ هذه القطعة بذكر الحارث بن عوف وهرم بن سنان (ساعي غيظ بن مرة) وذكر فضلهما في وقف الحرب وحججهما القائمة على أن المآل شيء رخيص جداً إذا استطاع الإنسان أن يشتري به السلم .

ثم يلتفت الشاعر إلى المتحاربين فيخاطب الأحلاف (بني أسد وبن غطفان — وهم بنو عبس وبنو ذييان — وبنو طيء) ، ويختص بالذكر بني ذييان لأنهم فيما ييدو كانوا أقدار من غيرهم على وقف الحرب لو ارادوا. والشاعر هنا يخوف المتحاربين من نتائج الحرب مع أن نتائج الحرب تكون في العادة غير مجهولة خسارة للفريقين المتحاربين .

وتدل الدلائل على أنه عاش في سعة من المال مما ورثه عن حاله وما كان يقدم له هرم وغيره من أشراف قبيلته من أموال ولعل ذلك ما جعل شعره يخلو من الفحش والعهر ، فهو من ذوق آخر غير ذوق امرئ القيس المفتون بالنساء وتصوير مغامراته القصصية معهن ، ومن غير شك كان وثنيا مثله مثل قومه ، وإن كنا نلاحظ عنده بعض أبيات يؤمن فيها باليوم الآخر وما فيه من حساب وعقاب وثواب .¹⁴ يقول في معلقته :

فَلَا تُكْتَمِنَ إِلَهٌ مَا فِي نَفْوِكُمْ
يُؤْخَرُ فِيَوْضُعٍ فِي كِتَابٍ فِي دُخْرٍ
وَإِذَا صَحَّتْ نِسْبَةُ الْبَيْتَيْنِ إِلَيْهِ كَانَ ذَلِكَ دَلِيلًا عَلَى أَنَّهُ أَحَدٌ مِنْ تَحْنِفَوْا فِي
الْجَاهِلِيَّةِ وَشَكَوْا فِي دِينِهِمُ الْوَثْنِيِّ¹⁵ وَأَغْلَبُ الظُّنُونِ أَنَّهُ لَمْ يَفْارِقْ دِينَ قَوْمِهِ ، إِنَّمَا هِيَ
خَطْرَاتٌ كَانَتْ تَمَرْ بِهِ .

III. الحكم في أشعار زهير

كان زهير من الشعراء المقدمين في الجاهلية ، فصيغ الألفاظ يتتجنب وحشى الكلام ، سهل التركيب يرسل الكلام على السجية ولا يعاطل فيه ، أى لا يدخل بعضه في بعض حتى تتعقد تراكيبه ويغمض معناها ، وكان صادقا في ما يذكر في شعره .

وفنون زهير هي المديح والعتاب والهجاء والوصف والغزل والنسيب والحكمة. وهذا الأخير هو موضوع بحثنا وهو الحكم في أشعار زهير ، وكان زهير قد عاش عمرا طويلا فقد بلغ النضج عنده مبلغا كبيرا ، ولذلك كثرت الحكمة في شعره ، ومن أمثل معلقاته الحكمية في أشعاره ما يأتي :

سُئِّمتْ تَكَالِيفُ الْحَيَاةِ ، وَمَنْ يَعْشُ	ثُمانِينَ حَوْلًا لَا أَبِالَّهِ يَسِّأَمِ ¹⁶
رَأَيْتَ الْمَنَابِيَا خَبْطَ عَشَوَاءَ مِنْ تَصْبِ	تَمَتَّهُ وَمَنْ تَخْطَئِي يَعْمَرُ فِيهِمْ ¹⁷
وَأَعْلَمُ مَا فِي الْيَوْمِ وَالْأَمْسِ قَبْلَهُ	وَلَكِنِّي عَنْ عِلْمٍ مَا فِي غَدِ عَمِ ¹⁸
وَمَنْ لَا يَصْانِعُ فِي أَمْوَالِ كَثِيرَةٍ	يُضْرَسْ بِأَنْيَابٍ وَيُوْطَأْ بِمَنْسِمٍ ¹⁹
وَمَنْ يَكُنْ ذَا فَضْلٍ فَيَبْخُلُ بِفَضْلِهِ	عَلَى قَوْمِهِ يَسْتَغْنَى عَنْهُ وَيَذْمِمُ ²⁰
وَمَنْ يَجْعَلُ الْمَعْرُوفَ مِنْ دُونِ عَرْضِهِ	يُفْرِهِ وَمَنْ يَتَقَبَّلُ الشَّتْمَ يَشْتَمِ
وَمَنْ لَا يَذْدِمُ عَنْ حَوْضِهِ بِسَلَاحِهِ	يَهْدِمُ وَمَنْ لَا يَظْلِمُ النَّاسَ يَظْلِمُ

وَإِنْ يَرْقَ أَسْبَابُ السَّمَاءِ سُلَّمٌ²¹
 وَمَنْ لَا يَكْرَمُ نَفْسَهُ لَا يُكْرَمُ²²
 وَإِنْ خَالَهَا تَخْفِي عَلَى النَّاسِ تَعْلِمُ
 يَكْ حَمْدَهُ ذَمَّا عَلَيْهِ وَيَنْدِمُ²³
 وَكَانَ تَرَى مِنْ صَامَتْ لَكَ مَعْجَبٌ زِيَادَتِهِ أَوْ نَقْصَهُ فِي التَّكْلِيمِ
 لِسَانُ الْفَتِيْنِ نَصْفٌ، وَنَصْفٌ فَوَادِهِ²⁴

وهذه الأبيات يسرد زهير عدداً من الحكم على غير نسق معينٍ ، بل هو يجمع بعضها إلى بعض كما اتفق له عند النظم يذكر زهير أن الذي يعمّر طويلاً يسام العيش ، ويرى أن الموت لا يقصد أن يأخذ فلاناً وفلاناً ، وإنما هو يضرب يميناً أو شمالاً على غير هدى ، فمن اتفق أن يقع تحت ضربته مات . الموت يخبط في الناس كالناقة العمباء ، فمن أصحابه أهلكه ، ومن أممه له لقى الهرم والمتاعب ، والموت واقع ولو اتخذ المرء لنفسه حبلًا إلى السماء .

ويرى زهير بعده بأن الناس يتعاشون بالmanufacture - بالمداراة والرياء وأن الناس يجبون من يستفيدون منه ، فإذا بخل الغني بما له على قومه المحتاجين ذموه ، ومع العلم بأن معلقة زهير هذه دعوة عالية إلى السلم ، فإنه في حكمه التي في آخر المعلقة يؤكد صواب الرأي الجاهلي في الظلم (الإعتداء على الأقوباء حتى لا يعتدى الأقوباء عليك) . ثم يرى زهير بأن من تخلى بالوفاء لقى الحمد والثناء ، ومن ذاق حلاوة الإحسان لم يتردد في إسدائه ومن يصنع في المعروف في غير أهله يقابل معروفة بالذم ويعقب الندامة ومن لا يحم حوزته بالسلاح يكن غرضاً للعدوان ، وإذا لم يكن المرء قوياً قادراً على ظلم الناس فإن الناس يظلمونه و من يغترب عن قومه تختلط عليه الأمور فلا يعرف عدوه من صديقه حتى يستقر على تجربة . ومن لا يحترم نفسه لا يحترم . ومن يخف من أخلاقه شيئاً فلا بد أن يظهر ، ثم إن المرء ما هو إلا صورة وإنما يكشفه ويظهر حقيقته أمران : القلب والسان .

وأبيات زهير التي أوردها توضح خصائص أسلوب الشاعر وتصور شخصيته . وإذا درسناها اتضحت لنا الأمور الآتية :

1. يبدو زهير من شعره شاعراً هادئاً رقيق الكلام وحلوه ثم هو مسامٍ يكره الحرب ويعشق السلام وهو أخيراً حكيم قوى التجربة يتحلى بقدر عظيم من الأفكار الصادقة .

2. يظهر في شعر زهير أثر التنقيح والرواية كالنابغة - من عبيد الشعر ، أى من الذين ينصحون شعراً لهم . ولقد كان زهير يبالغ في ذلك التنقيح حتى سمى النقاد قصائد "الحِوليات" لأنها يقضى حولاً (عاماً) كاملاً في نظم القصيدة الواحدة ينظمها في أربعة أشهر وينفحها في أربعة أشهر ثم يعرضها على إخوانه في أربعة أشهر (يرى رأيهم فيها ويعيد تنقيحها) .

ومن هاب أسباب المنايا يَنْلَهُ
 ومن يغترب يَحْسَبْ عدواً صديقه
 ومهمماً تكن عند أمرئ من خليقة
 ومن يجعل المعروف في غير أهله

وكائن ترى من صامت لك معجب زيادته أو نقصه في التكليم

لسان الفتى نصف ، ونصف فؤاده

فلم يبق إلا صورة اللحم والدم

ويجيء الأبيات يسرد زهير عدداً من الحكم على غير نسق معينٍ ، بل هو

يجمع بعضها إلى بعض كما اتفق له عند النظم يذكر زهير أن الذي يعمّر طويلاً

يسأم العيش ، ويرى أن الموت لا يقصد أن يأخذ فلاناً وفلاناً ، وإنما هو يضرب

يميناً أو شمالاً على غير هدى ، فمن اتفق أن يقع تحت ضربته مات . الموت يخبط

في الناس كالناقة العمباء ، فمن أصحابه أهلكه ، ومن أممه له لقى الهرم والمتاعب ،

والموت واقع ولو اتخاذ المرء لنفسه حبلًا إلى السماء .

ويرى زهير بعده بأن الناس يتعاشون بالmanufacture - بالمداراة والرياء وأن الناس

يجبون من يستفيدون منه ، فإذا بخل الغني بما له على قومه المحتاجين ذموه ، ومع

العلم بأن معلقة زهير هذه دعوة عالية إلى السلم ، فإنه في حكمه التي في آخر

المعلقة يؤكد صواب الرأي الجاهلي في الظلم (الإعتداء على الأقوباء حتى لا

يعتدى الأقوباء عليك) . ثم يرى زهير بأن من تخلى بالوفاء لقى الحمد والثناء ،

ومن ذاق حلاوة الإحسان لم يتردد في إسدائه ومن يصنع في المعروف في غير أهله

يقابل معروفة بالذم ويعقب الندامة ومن لا يحم حوزته بالسلاح يكن غرضاً للعدوان

، وإذا لم يكن المرء قوياً قادراً على ظلم الناس فإن الناس يظلمونه و من يغترب عن

قومه تختلط عليه الأمور فلا يعرف عدوه من صديقه حتى يستقر على تجربة . ومن

لا يحترم نفسه لا يحترم . ومن يخف من أخلاقه شيئاً فلا بد أن يظهر ، ثم إن المرء ما

هو إلا صورة وإنما يكشفه ويظهر حقيقته أمران : القلب والسان .

وأبيات زهير التي أوردها توضح خصائص أسلوب الشاعر وتصور

شخصيته . وإذا درسناها اتضحت لنا الأمور الآتية :

1. يبدو زهير من شعره شاعراً هادئاً رقيق الكلام وحلوه ثم هو مسامٍ يكره

الحرب ويعشق السلام وهو أخيراً حكيم قوى التجربة يتحلى بقدر عظيم

من الأفكار الصادقة .

2. يظهر في شعر زهير أثر التنقيح والرواية كالنابغة - من عبيد الشعر ، أى من

الذين ينصحون شعراً لهم . ولقد كان زهير يبالغ في ذلك التنقيح حتى سمى

النقاد قصائد "الحِوليات" لأنها يقضى حولاً (عاماً) كاملاً في نظم

القصيدة الواحدة ينظمها في أربعة أشهر وينفحها في أربعة أشهر ثم

يعرضها على إخوانه في أربعة أشهر (يرى رأيهم فيها ويعيد تنقيحها) .

3. تشبيهات زهير وصوره منتزعه من البيئة البدوية كقوله : خبط عشواء ،
يضرس بآنياب ، يوطأ بمنسم .

IV. منزلة زهير عند الشعراء

يعتبر زهير من شعراء الطبقة الأولى في العصر الجاهلي ، وكان يقال : "أشعر الشعراء أمرؤ القيس إذا ركب ، وزهير إذا رغب ، والنابغة إذا رهب ، والأعشى إذا طرب ". كما قلنا إن زهير من عبيد الشعر وهم فئة من الشعراء كانوا ينفحون أشعارهم ولا يرتحلون إرتحالا . ولهذا جاءت أساليب زهير مختلفة متقدة لا يقع فيها السقط ولا الضعف وقد سميت قصائده الطوال بالحوليات لأنه كان لا يفرغ من نظم القصيدة وتنقيحها وعرضها وإذاعتها في الناس إلا في حول واحد .

وكان الدكتور حسن شاذلي فرهود وإخوانه من الأساتذة في جامعة الملك عبد العزيز يقول إن المسلمين يعجبون بزهير وشعره لما فيه من أفكار فاضلة توافق تعاليم الإسلام وما فيه من لحمة صادقة لا تعرف المبالغة.²⁴

فكان عمر رضي الله عنه يذكر زهيرا فيقول: "كان لا يعاطل وكان يتتجنب وحشى الكلام ولم يمدح أحدا إلا بما فيه"²⁵ وكان عمر رضي الله عنه يعجب بيته الذي قسم فيه بينة الحقوق وهو قوله:

فإن الحق مقطعه ثلاث يمين أو نfar أو جلاء

وهو يعني أن هناك ثلاثة طرق لإثبات الحق وهي إما اليمين أو المقاضاة عند شيوخ القبائل أو البينة الواضحة . وما ينسب لعمرو قوله حينقرأ هذا البيت : " لو أدركته لوليته القضاء لحسن معرفته ودقة حكمه "²⁶ .

V. الخلاصة

بعد استطراد كلامنا الطويل عن زهير وأشعاره الحكمية وخصائصه ومميزاته فتأتى الخلاصات الآتية منها:

1. كان زهير أحد فحول الشعراء المشهورين في العصر الجاهلي وهو أحد الشعراء السبعة الذين كانت أشعارهم مكتوبة بماء الذهب معلقة على أستار جدار الكعبة .
2. كانت أشعار زهير تتضمن كثيرا من الحكم التي تؤثر قرائتها .
3. تبدو في شعر زهير نزعة من التدين ولعلها هي التي أكسبته الصدق في مدحه والوضوح في أفكاره .

التعليقات الختامية:

¹ هم الثلاثة من الشعراة السبعة الجاهليين النابغين المشهورين الذين كانت أشعارهم مكتوبة بماء الذهب معلقة على أستار الكعبة وقيل قبل سميت بالمعلمات لأن الناس علقوها في أدھاهم ، أي حفظوها ولعل هذا الرأي هو الأوجه لأن المسلمين حين فتحوا مكة وطهروا الكعبة لم يرد عنهم في كتب السيرة ذكر للمعلمات . وللمعلمات قيمة أدبية عظيمة ، وذلك لأنها تصور البيئة الجاهلية والحياة الجاهلية أوضاع التصوير وأتمله . أنظر الدكتور شكري عياد ، الأدب نصوصه وتأريخه .. المملكة العربية السعودية: وزارة المعارف ، الطبعة الأولى ، 1975، ص 21 ، وكان أربع منهم وهم عنترة بن شداد والأعشى والخنساء وعمرو بن كلثوم . أنظر السيد أحمد الماشي ، جواهر الأدب في أدبيات وإنشاء لغة العرب .. القاهرة: دار الفكر، جزء 2، د.س، ص 500 ودكتور شوقي ضيف ، العصر الجاهلي .. القاهرة : دار المعارف، الطبعة الثامنة، 1960، ص 233-230.

² الدكتور عمر فروخ، المنهج الجيد في الأدب الجاهلي ..، بيروت: دار العلم، الطبعة الأولى، دون سنة، ص 59

³ دكتور شوقي ضيف ، المراجع السابق ..، ص 300

⁴ ومن تتبع القماماء في درسيهم له يجدون أن زهيراً خرج من بيت شعر، إذ كان زوج أمه أوسم من حجَّ ر شاعراً ، كذلك كانت أخيه شاعرة ، وكان إبنه كعب شاعر النبي و هو مدحه مادحاً مشهوراً حتى تسمى أشعاره به قصيدة بربة لإعطاء النبي برده الذي يلبس به فرحًا عليه ، ولكنك كانت أخيه بحيرًا كان شاعرًا صحابيًا جليلًا . وإذا استمررنا وجدنا لكتب أبناء وأحفادًا من الشعراء . أنظر الدكتور شوقي ضيف ، الفن ومناهجه في الشعر العربي ..، مصر: دار المعارف، الطبعة السابعة، د.س ، ص 25

⁵ وكانت ذيابان وغيرها من قبائل غطفان تتعبد في الجاهلية العُرُقِيَّة ، ويقال إنها كانت شجرة أفاءت حوالها كعبة كانت تحيج إليها ، وقد القرابين وقد هدمها خالد بن الوليد بأمر الرسول صلى الله عليه وسلم ، ورعنًا قال الرواية إنها شجرات ثلاث ، وقد يقولون إنه كان في الكعبة وثن ، وأكبر الظن أن هذا هو الصحيح فقد كان فيها وثن العزيز ، وكان من حوله شجرات يقدسونها . ومهمًا يكن فقد كانوا وثنين ، وظلوا على وثنين، وثبتتهم إلى ظهور الدين الحنيف . أنظر تاريخ العرب قبل الإسلام للشيخ الجوهاد كما نقل به الدكتور شوقي ضيف ، المراجع السابق ..، المراجع السابق ، ص 301

⁶ أخبار ..، دار الكتب، جزء 10، ص 312 كما نقله دكتور شوقي ضيف ، الشعر الجاهلي ..، المراجع السابق ..، المراجع السابق ، ص 302

⁷ نفس المراجع

⁸ كانت الحرب قد نشبت بين بني عبس وبين بني ذيابان بسبب اختلاف على سباق بين الحيل . وقد عرفت هذه الحرب بحرب داحس والغبراء (داحس والغبراء فرسانٌ مذكور ومؤنث) وقد امتدت العداوة من أجل هذه الحرب بين قبيلة عبس وقبيلة ذيابان أربعين سنة أنظر الدكتور عمر فروخ ، المراجع السابق ..، ص 59

⁹ كانت الديات ثلاثة آلاف بعير أدياها في ثلاثة سنين . دكتور شوقي ضيف ، المراجع السابق ..، المراجع السابق ، ص 303

¹⁰ سامي غيطي بن مرة = الحارث بن عوف وهو بن سنان (سعي في الصلح بين القبيلتين) ، تبزيل (تشقيق) ما بين العشيرة بالدم (ان القتلى الذين قتلوا من القبيلتين جعلوا العداوة بين القبيلتين شديدة) أنظر الدكتور عمر فروخ ، المراجع السابق ..، المراجع السابق ، ص 59

¹¹ البيت = الكعبة

¹² المسحيل : الجيل إذا كان قتلته ضعيفاً (كتابة عن أيام السير والسلام) والميرم : الجيل إذا كان قتلته شديداً (كتابة عن أيام الحرب والضيق) . نفس المراجع

¹³ ص 60 من ثم: عطارة (باعة العطر) ، دقوا بينهم (غمسوا أيديهم في) عطر (إشتروه من) منثم: أقسموا على الإستمرار في الحرب . نفس المراجع ..

¹⁴ قلت: إذا استطعنا أن نفر السلم بملع من المال (مهما كان كبيراً) كما الرابعين لأننا نكون قد أتقننا نفراً كبيراً من القتل

¹⁵ انظر في ذلك الخبر لإبن حبيب ص 238 حيث يذكر أنه كان من حromo على أنفسهم في الجاهلية الخمر والسكر والأزلام كما نقله دكتور شوقي ضيف ، المراجع السابق ..، ص 303

¹⁶ رأيت الموت يتناول الناس من غير تفريح لهم كما تمشي الناقة العشواء (الضعف البصر) فمن اتفق له حادث موت مات صغيراً أو شاباً ، ومن لم يتفق له ذلك عاش حتى يهرم . أنظر الدكتور عمر فروخ ، المراجع السابق ..، ص 60

¹⁷ عم : أعمى

¹⁸ يصانع : يداري ، يضرس : يمضغ . يوطأ منسماً : يداس بأرجل الإبل

¹⁹ من يبذل ماله لي McDon عرضه يقع عرضه McDon (كربلا مصوناً) ، يعني : يتجنب

²⁰ من لم يدافع عن حوض الماء (كتابة عن المال والعرض ، لأن الماء ثمن شيء في الصحراء والبادية معاً) بالسلاح ، يهدم حوضه لكثرة من يجبيه إليه للإستقاء منه . ومن لا يعتدي على الناس (يحارم) اعتدى الناس عليه . الظلم (حسب معناه في الجاهلية) هو أن تبدأ الآخرين بالحرب . نفس المراجع ..، ص 61

²¹ من حاول أن يتجنب الحوادث التي تؤدي عادة إلى الموت (كالحرب والسفر والمرض) ناله تلك الحوادث ولو صعد إلى السماء . نفس المراجع

²² خلية : خلق ، حالها : ظنها

²³ كائن : كثيرا ، رعا أبصرت رجلا صامتا فاعجبك ، فإذا تكلم زاد مقامه في عينك أو نقصت قيمته عندك

²⁴ الدكتور شكري عياد ، المرجع السابق .. ص 86

²⁵ نفس المرجع

²⁶ نفس المرجع

المراجع

الدكتور شكري عياد ، الأدب نصوصه وتاريخه .. ، المملكة العربية السعودية: وزارة المعارف ، الطبعة الأولى ، 1975.

السيد أحمد الهاشمي ، جواهر الأدب في أدبيات وإنشاء ولغة العرب .. ، القاهرة: دار الفكر، جزء 2، د.س.

دكتور شوقي ضيف ، العصر الجاهلي .. ، القاهرة : دار المعارف، الطبعة الثامنة، 1960

، الفن ومذاهبـه في الشعر العربي .. ، مصر: دار المعارف، الطبعة السابعة، دون سنة.

الدكتور عمر فروخ ، المنهج الجيد في الأدب الجاهلي .. ، بيروت: دار العلم، الطبعة الأولى، دون سنة.